

DEUTSCH-BALTISCHE ÄRZTEGESELLSCHAFT e. V.

Herrn
Dr.med. Väino Sinisalu
Tammekuru 9b
Tartu EE2400
Estland

Krankenhaus Moabit
Turmstraße 21
W-1000 Berlin 21, 27. 07. 1992
Tel.: (030) 39 76 - 38 50/51
Fax: 39 76 - 38 59
Dr. We./Rei.

Betr.: 2. Internationales Symposium "Arbeitsmedizin in osteuropäischen Staaten"
7. - 9. Oktober 1992 in Berlin

Lieber Herr Kollege Sinisalu!

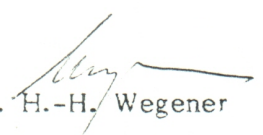
Vom Direktor des Instituts für Arbeitsmedizin der Freien Universität Berlin, Herrn Prof. Dr. med. Gustav Schäcke, wurde mir eine Einladung an Arbeitsmediziner aus Estland, Lettland und Litauen zu dem o. g. Symposium übermittelt.

Die deutschen Arbeitsmediziner sind bereit, die Reise- und Aufenthaltskosten für die Dauer der Tagung und für max. 2 arbeitsmedizinische Fachvertreter zu übernehmen.

Da uns keine Kollegen bekannt sind, die diese Fachrichtung in Ihrem Land vertreten, habe ich die herzliche Bitte, diese Einladung an geeignete Arbeitsmediziner Ihres Landes weiterzureichen.

Da die Zeit drängt, werden diese Kollegen gebeten, sich direkt mit Herrn Prof. Dr.med. Gustav Schäcke, Leiter des Instituts für Arbeitsmedizin der Freien Universität, Königsberger Str. 36, 1000 Berlin 45 (Tel. 49/30/7790340/1) in Verbindung zu setzen.

Mit den besten Grüßen
Ihr


Dr.med. H.-H. Wegener

*Eesti jaeld Hubert Kahu
Argo Soos (Tü hõigees keel.)*

Dr. H.-H. Wegener
Krankenhaus Meabit
Turnstrasse 21
W-1000 Berlin 21
Germany

Dr. Väino Sinisalu
Estonian Medical Association
2 Puusepp str.
EE2400 Tartu
Estonia

Dear dr. H.-H. Wegener,

We are very thankful for the invitation to the International Symposium in 7.-9. oct. 1992 in Berlin and we admitt it with pleasure.

From Estonia two docters are going to take part - prof. Hubert Kahn from Tallinn Institute of Preventive Medicine and dr. Arge Soon from the Tartu University Department of Preventive Medicine. They already have took contact with prof. Gustav Schäcke. Hope, this business will succeed.

New we have another problem, possible German - Baltic Medical Society may help us. In our clinic in Tartu University Hospital a new whole body CT-scanner will start in October. We had had CT-scanner since 1983, but our specialists now hadn't any experience with whole body scanner.

Possible, society can find the possibility for our specialists to spend some weeks in some hospital in Germany to study the diagnostic problems with whole Body CT.

In our department we have two docters - well-experienced radiologists and it would be very useful for them to study these problems.

We will be very glad if You can help us in this field and look for the ppsibilities.

With best regards to You and to Your family.

Sincerely Your

Väino Sinisalu

Tartu, 31-st of August 1992